

του ή ανακάλυψες της λέδης Άστιγξ. Εφεραν δύμως εἰς αὐτὸν ἀντιπερισπεσμὸν αἱ πολυειδεῖς καὶ μογάλαι φροντίδες τῶν ὑψηλῶν καθηκόντων του. Μεταξὺ συμβάντων ἄλλων τῆς ἡμέρας του ἐκείνης, δὲν πρέπει νὰ παραλείψωμεν τὴν ἀριξῖν ταχυδρό μου φέροντος τὴν λυπτήραν ἀγγελίαν διτὶ ἀ) ή βασιλόπαις Μαρία ἀνεγέρησεν ἀπὸ Κεννιγχάλ, ὅπου διοῦξ εἶχε νεωστὶ ἀποστέλεισι σῶμα στρατιώτικον νὰ τὴν συλλάβῃ αἰφνιδίως, καὶ κατέρρυγεν εἰς τὴν πολὺ ἀστραλεστέαν θέσιν τοῦ Φρεμπιγγάμ-Καϊστλε· β') ἀνηγορεύθη βασίλισσα εἰς Νορθίκ καὶ γ') εἰς δλα τὰ μέρη τὸ κόμμα τῆς ἀπὸ δραντ' εἰς ὁρανὸν ποζάνε... Ταχυδρόμοι ἄλλοι ξλύθων μετὰ ταῦτα, ἀναγγέλλοντες διτὶ οἱ κόμητες Βάθη, Σούσσεξ καὶ Οξφόρδ, δὲρδος Γουεντγάρθ, δὲ κύριος Θωμᾶς Κορνουαλλῆς, καὶ δὲ κύριος Εὐρώπης Γερνιγχάμ εἶχαν αηρυγκήθη ὑπὲρ αὐτῆς.

Εὑρίσκετο εἰς συνομιλίαν μὲ τοὺς μυστικοὺς συμβούλους του περὶ τοῦ τε ἔπειτε νὰ γείνη εἰς τοιά τας σοθιράς περιπλοκάς, διτὸν νέος τις ἀκόλουθος τῆς λέδης Άστιγξ ἐζήτησε νὰ προσέλθῃ ἐνώπιόν του. Λπ' αὐτὸν ἔμαθε τότε διτὶ ή βασίλισσα εὔρισκετο εἰς μακρὰν συνομιλίαν μὲ τὸν πρόσδην τῆς Ισπανίας εἰς τὸ παρεκκλήσιον τοῦ Ἀγίου Πέτρου, ὅπου συνεθίζαν ιδίως νὰ ἐκελησιάζωνται οἱ κάτοικοι τοῦ Πύργου τοῦ Λοδούνου.

Χωρὶς νὰ περιμείνῃ ν' ἀκούσῃ τι περισσότερον, δὲνδρύξ ἔδραμεν εὔθυς εἰς τὸ εἰρημένον παρεκκλήσιον.

(Ακολούθει.)

ΟΔΟΙΠΟΡΙΑ ΕΙΣ ΤΟΝ ΗΛΙΟΝ.

ΟΙ ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΤΗΣ ΑΦΡΟΔΙΤΗΣ.

(Συνέχεια τοῦ φυλλάδιου 41.)

Φυντασθῆτε τὴν ἀποφίξαν μου! εἰδὸν δύντα ζῶντα σχῆματος τοσοῦτον παραδόξου ὥστε μόλις ή φαντασία μου ἐδύνατο νὰ τὸ συλλάβῃ θονθουμένην ἔτι καὶ ὑπὸ τῶν ὄφθαλμῶν μου. Ήσαν χιλιάκις διαφανέστερα τοῦ καθαροτέρου κρυστάλλου, χιλιάκις ἐλαφρότερα τοῦ φύινοπωρινοῦ φύλλου τοῦ φερομένου ὑπὸ τῆς πνοῆς τοῦ ἀνέμου. Ἐπέψαυον διοισθαί νοντα τὴν ἐπιφάνειαν τῆς ἀτμοσφαῖρας ὡς τὰ φωτεινὰ ἔκεινα μετέωρα ἀπέρι κατὰ τὸ ἐσπέρας λαμπρᾶς θερινῆς ἡμέρας ἐμπνέουσι φύκην ἢ θαυμασμὸν εἰς τὸν ὄδοιπόρον. Οἱ ὄφθαλμοι τῶν ηγαζῶν δι' ψήρας τινος λάμψεως, καὶ περὶ τὸ διαφανὲς σῶμά των ἐκυμάτουν μακραὶ ἐξ ἀτμοῦ ἀργυροειδεῖς ἐσθῆτες ὃν αἱ κυματοῦσαι πτυχαὶ διέγραφον τὰς ἀσρειδεῖς μορφὰς των. Αἱ κόμμαι των κατήρχοντο μέχρι τῶν γονάτων καὶ εἰς τοὺς κυματισμούς των ἐφαντοῦσαν ὡς φλόγες ἀνευ φωτὸς ἢ χρώματος.

Διέκρινα ἀκριβῶς ὄντα ἔχοντα ἀπεραλλάκτως μορφὴν γυναικῶν, ἀλλὰ καλλονῆς ἀληθῶς οὐκανίσας, διότι οὐδὲν ἐνέφανεν ἐν αὐταῖς τὰς δυστυχεῖς ἀσθενεῖας τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως. Οἱ ἄνδρες εἶχον χαρακτηριστικωτέρας μορφὰς, ἀν διειπε δέ η ἐπὶ ποὺ

προσώπου των ἐπικρατοῦσα μελαγχολία, θὰ ἐφαντοῦντο ἐντελῶς ἀγγελοι.

Πάντες ἔκρατουν λύραν ἐξ ὅλης ἡττον διαφανοῦς παχυλοτέρας τοῦ σώματός των, καὶ κατατκευασμένην, ὡς ἔφαντο, ἐκ συμπεπυκνωμένου ἀέρος. Ἡδονή, καὶ ἀν καὶ δὲν ἐνόυν τὰς λέξεις των, ἡ μυστηριώδης των μουσικὴ εἰσέδυνε εἰς τὴν καρδίαν μου, μου, ἡ μελαγχολική των φωνὴ ἐνοιεῖτο ὑπὸ τῆς ψυχῆς μου, καὶ ἔχυσα δάκρυα.

— Οὗτοι εἰσὶν ἀγγελοι ψάλλοντες τοὺς ὕμνους τοῦ Κυρίου, εἴπον πρὸς τὸ πνεῦμα.

Οὐχὶ, οὐχὶ, μοὶ ἀπεκρίθη εἰσὶν πλάσματα θλιβόμενα διὰ τὰς ἀτελείας τοῦ γένους; των, καὶ ἀδοντά τὴν θλίψιν των. «Διατή, λέγουσιν, ἡ φύσις μᾶς κατεσκεύασεν ἐξ οὐρίας τοσοῦτον ἀκατεργάστου, τοσοῦτον ξερίας; διατή κατέλιπε τὴν διάνοιαν μας ἐντὸς φλοιοῦ τοσοῦτον ἀκαθάρτου ὡς ὑπὸ τοὺς πόδας μας ἀήρ; Φεῦ! εἰμεθα καταδεδικασμένοι ὑπὸ τῆς εἰμαρμένης νὰ ἔρπωμεν ξερέως ὑπεράνω τῶν νεφῶν, καὶ οἱ ὄφθαλμοί μας μόνον δύνανται νὰ ὑψώσωσι τὴν ψυχήν μας πρὸς τὸν οὐρανόν.» Τέλος, ἀγαπητέ μου μεμψιμοιρύσι, διότι εἰσὶ κατεσκευασμένοι ἐκ τῆς κόνεως τοῦ ἀέρος, καὶ διότι εἰσὶ πλάσματα ἀμερφα καὶ υλικά.

— Πῶς, πλάσματα υλικά! καὶ δύμως ἀν δὲν εἶχον ταῦτα τὰ μαγικὰ δίσοπτρα, δὲν θὰ ἔθλεπον οὔτε τὸν τόπον διν κατέχουσι!

— Εἰσὶ καὶ οὗτοι ἀλλὰ δύμως ὅλη ὡς σὺ, ἐπὶ τῇ μόνῃ διαφορᾷ διτὶ δὲν ὑπάρχει συναρμολογία διανοητῆ μεταξὺ τοῦ φωτὸς καὶ τῆς οὐσίας των.

— Πνεῦμα νὰ γίνω, ἀν ἐννοῶ μίαν λέξιν ἐκ τῶν δσῶν μοὶ λέγεις.

— Ίδού καὶ αῦθις ἔλλειψις τῆς ἐπιστήμης. ἀκούσον· πρόπει κατὰ πρῶτον νὰ γγωρίσῃς διτὶ τὸ φῶς δὲν εἶνε φωτεινὸν, διὰ νὰ ἐννοήσῃς τὴν φυσικὴν κατασκευὴν τῶν Παλλασίων.

— Αἴ! τοῦτο εἶναι πολύ.

— Καὶ δύμως τοῦτο εἶναι ἀλήθεια εὐκολώτατα εὐρισκομένη κλεῖστον τὸν θάλαμον διν κατοικεῖς εἰς τρόπον ὅπει τὰς ἀριξῆς νὰ διέλθῃ μία μόνη ἀκτὶς ἀλιακὴ δι' ὅπης ἀνοιχεύεταις προηγουμένως εἰς τὸ φύλλον τοῦ παραχύρου σου. Θὰ ἔδης τὴν ἀκτίνα ἐκείνην νὰ φωτίσῃ τὸ μέρος διτὶ θὰ πέσῃ ἐπὶ τοῦ δικέδου δι' ἐπὶ τοῦ τοίχου, ἀλλὰ δὲν θὰ τὴν ἔδης εἰς τὸ μεταξὺ τῆς διαβάτεώς της ἀπὸ τῆς ὄπης μέχρι τοῦ πεφωτισμένου σημείου.

— Τοῦτο εἶνε ἀληθές.

— Αρά ἡ ἀκτὶς δὲν εἶνε φωτεινὸν ἀφ' ἔσυτης; τὸ σχηματίζον αὐτὴν ἔευστὸν διὰ νὰ γίνη φωτεινὸν πρέπει νὰ εὑρεθῇ εἰς συνάρφειαν μετά τινος υλικῆς ἐπιφανείας καὶ νὰ συγκερασθῇ χρυσικῶς μετ' αὐτῆς. Ενταῦθα, εἰς τὸν θάλαμόν σου ἡ ἀκτὶς θὰ ρίψῃ ὀλίγον φῶς συγκεχυμένον, διότι θὰ εὑρεθῇ εἰς συνάρφειαν μετά τῆς υλικῆς ἀτμοσφαῖρας τῆς πληρούστης τὸ οἰκημάτος σου. Ήλλαγά πρᾶξον κατ' ἀλλον τινα τρόπον, διὰ νὰ ἀποφύγης πάσσων ἀμφιβολίαν· λάθε πυξίδα στεγανῶς κεκλεισμένην. Εκκένωσον τὸν ἐν αὐτῇ ἀέρα διὰ πνευματικῆς ἀντλίας καὶ κάλυψων αὐθις αὐτὴν διὰ σώματος μαίλανος καὶ πυκνοῦ ἔνοιξον εἰς τὸ κάλυμμα τοῦτο διό τοῦ ἀπὸς ἀπέναντι τὴν

μίαν τῆς ἄλλης καὶ θές εἰς αὐτὰς θραχείας σύριγ- ἐπὶ τινος τῶν πλανητῶν τούτων, οὐδὲν θά σᾶς εἴ-
κας διὰ νὰ ἀποφύγῃς τὴν θλαστὸν τοῦ ὑδοῦ καὶ με- πω περὶ αὐτῶν, διότι αἱ σελῆναι τοῦ Διὸς, τοῦ
ταβῆσαν τὴν φωτεινὴν ἀκτίνα λύχνου τινὸς διὰ Κρόνου καὶ τοῦ Οὐρανοῦ πρὸς τὴν φυσικὴν αὐτῶν
τῶν δύο δύῶν διὰ μέσου τῆς πυξίδος, χωρὶς τὸ φῶς σύστασιν κατ’ οὐδὲν αξιοσημείωτον διαχέρουσι τῆς
νὰ πέσῃ ἐφ’ ἑνὸς μόνου σημείου τῶν πλευρῶν αὐτῆς, καὶ ὁ πυθμῆν αὐτῆς θά μείνῃ εἰς ἐντελεῖς σκότος,
ἀν καὶ διαπεπεφασμένον ὑπὸ ἀκτίνος φωτός.

Τὸ φωτογόνον ῥέυστὸν, ἀγαπητέ μου, δὲν συμ-

μίγνυται κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον μετὰ πάσης ὑλῆς. Τιάρχουσιν εἰδὴ τινὰ ὡς τὸ ὅδωρο, ὁ ὕελος, ὁ ἀτῆρ, ἡ ἀτμὶς μεθ’ ὃν ὀλίγον μόνον συμβιγνυται, καὶ αἱ ὑλαι αὗται εἰσὶν αἱ καλούμεναι διαχρανεῖς. εἰσὶ δὲ καὶ ὑλαι τινὲς μεθ’ ὃν παντελῶς δὲν συμβιγνυται, καὶ ὅμως εἰσὶν ὑλαι αὗται καὶ δεκτικαὶ διοργανισμοῦ, ὡς τὸ εἶδες πρὸ ὀλίγου εἰς τοὺς Πεκλασίους· τὰ ἐκ τῆς τοιαύτης ὑλῆς διαμορφώμενα ὄντα εἰσὶν ἄρα ἀναγκαῖος ἀόρατα, τούλαχιστον ὡς πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, καὶ τὰ ὅπα ὡς ὡραῖς εἶναι τῆς αὐτῆς δυνάμεως.

— Τοῦτο φάνεται θεῖαιον, καὶ ὅμως οὐδέποτε ἡκουσα νὰ διμιλῶσι περὶ αὐτοῦ.

— Άν τὸ φῶς ἦν φωτεινὸν ἀρ’ ἔαυτοῦ, θά κατεπλημμύρει τὸ ἀπειρον διάστημα, καὶ οὐδεὶς θητὸς ὄφθαλμὸς δὲν ἐδύνατο νὰ ὑπορέῃ τὴν λάχψιν του ἀπ’ ἐναντίας δὲ τούτου τὸ πᾶν εἶναι θεῖοντισμένον εἰς νύκτα σκοτεινὴν καὶ αἰωνίαν καὶ τὸ φῶς φάνεται μόνον ἐκεῖ δῆσος τὸ φωτογόνον ῥέυστὸν διέρχεται διά τινος ἀτμοσφαῖρας, καὶ πλήττει ὑλην τινὰ διὰ τῆς συναρπείκας του.

— Εἰπέ μοι, αὐτὰ τὰ εἰς τούτον τὸν ὀκεανὸν τοῦ ἀέρος κυματοῦντα ὄντα ἔχουσι πάθη; ἔχουσιν ἀνάγκας;

— Τὸ ἐν οὐδέποτε χωρίζεται ἀπὸ τοῦ ἄλλου· ταῦτα εἰσὶ τὰ δύο οὐσιώδη ἀπαιτούμενα τῆς ζωῆς.

— Τρώγουσι;

— Βεβαίως, ἀλλὰ κατὰ τὸν τρόπον τῶν φυτῶν λαμβάνουσι τὴν τροφήν των ἐκ τῆς φερούσης αὐτὰ ὑλῆς διὰ τῆς ἀναπνοῆς ἀπὸ τῶν ποδῶν, διότι ἡ κερκητὴν των εἶναι εἰς τὸ κενὸν, ἡ ψυχὴ των καὶ ἡ διάνοιά των εἰσὶν εἰς τὰς πτέρνας των, ἡ δὲ κερκή των μόνον αἰσθητήριον ἔχει τοὺς ὄφθαλμούς.

— Θρῶσι;

— Καὶ τοῦτο εἶναι ἐν τῶν πρώτων ἀπαιτούμενῶν τῆς ζωῆς, ἀλλὰ δὲ ἔρως των δὲν διμοιάζει παντελῶς τὸν ἡμέτερον· ὅταν δύο Πεκλάσιοι ἀντερῶνται, τὰ δύο ὑποκείμενα συγχέονται· τὸ ἐν μετὰ τοῦ ἄλλου, ὡς δύο διάφορα ῥέυστὰ συγκρινώμενα ἐν τῷ αὐτῷ ἀγγειῷ, ἡ μᾶλλον εἰπεῖν, ὡς δύο κούφων διμύχλαι συμβιγνύμεναι εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ ἀποτελοῦσι ἐν καὶ μόνον νέφος· τοῦτο τὸ διπλοῦν δύνεται τοῦ λοιποῦ μίαν καὶ μόνην ζωὴν, ἔως οὖν αἱ συνιστάσαι αὐτὸς ἀτμίδες συνενούμεναι κατὰ πολὺ, καὶ τοῦτον διαιροῦνται εἰς τρία ἡ τέσσαρα μέρη καὶ συγματίζουσι τρία ἡ τέσσαρα νέα ὄντα· θύεν, ὡς ἔλεπεις, δὲ ἀπλουστάτης μεθόδου τῆς φύσεως οἱ πατέρες ἐνταῦθα εἰσὶν ἐπίστης νέοι ὡς τὰ τέκνα των, καὶ τὰ τέκνα ἐπίστης προθεσμητά ὡς οἱ πατέρες των.

Αφ’ οὗ ὀδοιπορήσαμεν χρόνον τινὰ εἰς τὸ διά-
στημα, ἡρχίσαμεν νὰ ἀνακαλύπτωμεν τὸν Δία καὶ τοὺς πλανῆτας του. Άν καὶ ἀνεπαύθημεν διάγονον

ἐπὶ τινος τῶν πλανητῶν τούτων, οὐδὲν θά σᾶς εἴ-
πω περὶ αὐτῶν, διότι αἱ σελῆναι τοῦ Διὸς, τοῦ Κρόνου καὶ τοῦ Οὐρανοῦ πρὸς τὴν φυσικὴν αὐτῶν σύστασιν κατ’ οὐδὲν αξιοσημείωτον διαχέρουσι τῆς σελήνης τῆς γῆς περὶ η̄ θά σᾶς διμιλήσω θραδύ-
τερον.

Εἰσῆλθομεν εἰς τὴν ἀτμοσφαῖραν τοῦ Διὸς, καὶ ἐπειδὴ τὸ πνεῦμα μᾶς κατέλειπε μίνα στιγμὴν εἰς τὴν ἔλξιν του, ἐπέσαρξεν μετὰ θεας τοσοῦτον τρο-
μερᾶς ὥστε κατὰ τὴν πτώσιν μας διετρέχομεν 42 πόδας εἰς ἔκαστον δεύτερον, ἐγ φ’ ἐπὶ τῆς γῆς μό-
λις ἐδυνάμεθα νὰ διατρέξωμεν 16· ἐσύρθημεν ἐπει-
τα διαίσθις ὑπὸ τῶν ἐτησιῶν ἀνέμων οὔτινες ἐπικρα-
τοῦσι διὰ παντὸς ἐπὶ τῆς σφιχτας ἐκείνης καὶ πνέ-
οισιν εἰς διεύθυνσιν κάθετον πρὸς τὸν ἀξονά της.
Ἐπειδὴ δὲ σύρουσι μεθ’ ἔκατων νέφη ἐξ ὃν ὁ οὐ-
ρανὸς εἶναι σχεδόν αἰσιότες κεκαλυμμένος, τὰ νέφη
ταῦτα δράμενα ἀπὸ τῆς γῆς φαίνονται ὡς τανίαι
ἡ ζώναι σκοτειναὶ ποικιλόμεναι μὲν ὡς πρὸς τὸ
μέγεθος καὶ τὴν ἐπὶ τοῦ δίσκου θέσιν των, ἀλλ’
οὐδέποτε ὡς πρὸς τὴν γενικήν των διεύθυνσιν ἐνίσ-
τε, ἀλλὰ σπανιώτατα φαίνονται θλάμενα καὶ δια-
σκορπιζόμενα ἐφ’ ἀπαντος τοῦ πλανήτου.

— Ήδία τῶν ἐτησιῶν τούτων ἀνέμων, μοι εἴ-
πε τὸ πνεῦμα, προέρχεται, καὶ τὸν ἀστρονόμους
σας, ἐκ τῆς ταχύτητος μεθ’ γῆς ὁ Ζεύς στρέφεται
περὶ τὸν ἀξονά του. Καὶ τῷ ὄντι ἡ σραῖρα αὕτη
εἰνεκατὰ 1,470 ὄγκωδεστέρα τῆς γῆς, δηλαδὴ ἐχει
33,000 λευγῶν διάμετρον. Ή γῆ γάρ εἶχει μόνον
3 000 διάμετρον στρέφεται περὶ τὸν ἀξονά της εἰς
24 ὥρας· δὲ Ζεύς τελεῖ τὴν αὐτὴν περιστροφὴν
μόνον εἰς 9 ὥρας 56 λεπτά. Κρίνε ἐπομένως περὶ
τῆς ταχύτητος τῆς κυκλικῆς του κινήσεως. Ή διά-
μετρός του κατὰ τὸν ισημερινὸν εἶναι κατὰ σύγκρι-
σιν τῆς μεταξὺ τῶν δύο πόλων διαμέτρου του ὡς
107 πρὸς 100, οὐπερ ἀποδεικνύει διτε εἰνει μᾶλλον
συμπεπιεσμένος κατὰ τοὺς πόλους παρ’ ὅσον εἶναι
ἡ γῆ· ἀν δὲ αἱ ἐννέάρωροι ἡμέραι της εἰσὶ πολλὰ
θρηγύτεραι τῶν τῆς γῆς, ὁ ἐνιαυτός της ὅμως εἶναι
πολὺ μακρότερος, διότι σύγκειται ἐκ 4,332 τῶν
ἡμετέρων ἡμερῶν.

Ἀπέδημεν πλησίον δάσους ὀλοκλήρως σχεδόν
συγκειμένου ἐκ πιτύων, πευκῶν καὶ ἄλλων ῥητινωδῶν
δένδρων καὶ ἀνεπαύθημεν ἐπὶ τῆς γῆς χλόης. Ο καιρὸς
ἡ τερπνότατος ἀν καὶ διάγονον σκιερός προήρχετο
δὲ τοῦτο ἐκ τῆς μεγάλης ἀποστάτεως τοῦ ἡλίου,
ὅστις μᾶς ἐφίλετο πεντάκις ἡττον ὄγκωδης παρ’ ὅ-
σον τὸν ἔλεπομεν ἀπὸ τῆς γῆς καὶ μᾶς ἐπειπεν
εἰκοσάκις ἐλάσσονα ποσθήτητα φωτός· διπάταν ἐφθά-
σαμεν, ἐνόμισκη διτε εὑρισκόμεθα εἰς ὥραν φινοπώρου
καὶ εἰς ἡμέραν θολήν οἵτις εἰσὶ συνήθως εἰς Παρίσια
καὶ ἐκείνην τὴν ὥραν· ἀλλ’ ὁ δάιμον μοι εἴπειν
διτε ὁ ἀξον τοῦ Διὸς ἡν τόσον διάγονον κεκλιμένος
ἐπὶ τῆς τροχιᾶς του, ὥστε ἡ μεταβολὴ τῶν ὥρων
εἶναι σχεδόν ἀνεπαισθητός καὶ αἱ νύκτες καὶ αἱ ἡ-
μέραι τοῦ πλανήτου ταύτου εἰσὶ σχεδόν αἰσιότες
ισαι.

— Εκ τούτου, εἶπε προσέτι, οἱ κάτοικοι ἐκάστου
πλάτους εύρισκόμενοι διὰ παντὸς ὑπὸ τὴν αὐτὴν
θερμοκρασίαν ἔχουσι διοργανισμὸν προσαρμοζόμενον

εἰς τὸ κλίμακ αὐτῶν, καὶ οὐδέποτε δύνανται νὰ ἐξέλθωσιν ἐξ αὐτοῦ.

Στιγμὰς τινὰς ἔβαδίσαμεν παρὰ τὸ δάσος, καὶ αἴφνης ἔξελθόντες ἐκ στενωποῦ ὅρσυς τινδες, εἴδομεν ἐν τῷ μέσῳ πεδιάδος ἀναπεπταμένης οἰκίαν μεγαλοπρεπῆ ἥς ἡ καλλονή, τὸ μεγαλεῖον καὶ ἡ πλουσιότης μόνον πρὸς τὸ ἔξαισιώτερον τῶν ἀνακτόρων τῶν χιλίων καὶ μιᾶς νυκτῶν δύνανται νὰ παραβληθῶσιν.

Ἐκτὸς τοῦ δαιμονοῦ καὶ τοῦ Ἡλιακοῦ ἡμεῖς οἱ ἄλλοι ἐμείναμεν πάντες ἔκθαμβοι, διότι οὐδέποτε εἶδομεν τριστὸν τι οὔτε εἰς τὸν ἥλιον, ἀλλ᾽ οὔτε ἐτι εἰς τὴν Ἔαστειον αὐλὴν τοῦ Λούδρου.

— Ιδοὺ, εἶπεν ὁ κάτοικος τοῦ ἥλιου, ιδοὺ ἀντικείμενον δεικνύον μὲν πολιτισμὸν προοδεύοντα, ἀλλὰ καὶ πλησιάζοντα ἔτι πολὺ εἰς τὴν θερδαρότητα. Πρό τινων χιλιάδων ἑτῶν ἡμεῖς οἱ Ἡλιακοὶ εύρισκομεθα εἰς αὐτὴν τὴν στάσιν ἐνομίζομεν τότε διεπρεπεν δύον ἐδυνάμεθα νὰ ἐπιστρεψάμεν λίθους ἐπὶ λίθων, νὰ κτίζωμεν ὑπερμεγέθεις οἰκοδομὰς πρὸς κατοικίαν πλασμάτων ἔχοντων πέντε ποδῶν μέγεθος. Άς εἰσέλθωμεν καὶ θὰ διασκεδάσωμεν θεβαίως, ἔλεποντες τὰς γελοίας κληρουχίας τῶν ἴδιοικτηῶν.

Εἰσήλθομεν καὶ, χάρις τῇ μαγικῇ Ἔκτηρίᾳ, δὲν μάς ἔξεβαλον ὡς κακοποιούς καὶ πλάνητας, διεπερ ἀνεύ ἐκείνης θεβαίως θὰ συνέσαιε. παρετήρησα κατὰ πρῶτον διεπερ διασκεδάσων καὶ διεπερ διαστροφος, ἀλλ᾽ ἐφρέμ πλούσιον πεποικιλμένον ιμάτιον οὐ τὸ ἔάρος τὸν συνέτριψε. Περιεκυκλοῦτο δὲ ὑπὸ πλήθους προθύμων ὑπηρετῶν ὃν ὁ Ἐλάχιστος τὸν ὑπερέβαινε κατὰ πᾶσαν τὴν κεφαλὴν καὶ οἰτινες πάντες εἶχον πλέον διακεκριμένην μόρφωσιν τῆς ἐκείνου, καλὰς ἀναλογίας καὶ τὸ δέρμα ἔνενώδους μέλανος.

— Τοῦτο προέρχεται, μοι εἶπεν ἡ δαιμον, ἐκ τοῦ διεπερ ἀνεύγενεια ἐνταῦθα δὲν εἶναι τοῦ αὐτοῦ εἶδους ὁ ὄγλος· αἱ γυναικες τῶν ὑπηρετῶν τούτων θὰ ἐθεωροῦντο εἰς τὸ Ἀλγέριον ὡς ὥραιαι μαῦραι, καὶ θὰ κρίνης ὁ ἕδιος περὶ τούτου, διταν ἕδης τι εἶνε ἡ κυρία τῶν.

Εἰσήλθομεν εἰς εἶδος θαλάμου διού εὑρομεν ρόμως κατακεκλιμένον ἐπὶ κλιντήρος μικρόν τι ἐρυθρόλευκον δὲν, ἔχον διάγονην πρόσοψιν γυναικός καὶ πολλὴν σφηκός· ἀν καὶ δὲν ἐδύνατο νὰ σταθῇ δέθη ἐκ τῆς μικρότητος τῶν ἀπαλῶν της ποδῶν, ἐφανετεο διεπερ εἰχεν ὡς ἔγγιστα τριῶν καὶ ἡμίσεως ποδῶν ὑψος, ἡ δσφύς της ἦν τοσοῦτον λεπτή, ὥστε χειρὶ παιδὸς ὀκταετοῦς ἐδύνατο νὰ τὴν περιβάλῃ καὶ ἐπειδὴ τὸ μὲν στήθος της ἦν κατὰ τὸ πλάτος ὡς παιδὸς πενταετοῦς, τὰ δὲ ἰσχία της ἦσαν ὑπερμέτρως ἀναπεπτυγμένα, ἐφανετο ὡς τὸ σῶμα της νὰ συνέκειτο ἐκ δύο ἔραχέων καὶ χονδρῶν κιθηνῶν ἕν δὲ εἰς διὰ τῆς κορυφῆς του ἦν κεκολλημένος ἐπὶ τῆς θάσεως τοῦ ἔτερου διὰ διάγονου σημαντῆρος κηροῦ ἡ κεφαλὴ της ἦν πάνω μικρά, καὶ δμως εἰς τὴν στήση ὄρθην, καὶ ἀκ-

παύστως πότε τὴν ὑπεστήριζε διὰ μιᾶς τῶν χειρῶν της, πότε τὴν ἀπέθετον ἐπὶ μαλακοῦ προσκεφαλαίου. Όταν τὸ ἀσθενές σῶμά της ἀνωρθοῦσε ἐπὶ τοῦ κλιντήρος, ἐκείνη ἡ ὥραια κεφαλὴ ἐμενεν διάγονον κεκλιμένη ἐπὶ τοῦ ώμου της, ὅπερ εἶχε τινὰ γάριν ἡ μορφὴ ἐκείνη τοῦ οὐρανοῦ ἀγγέλου (οὕτως ὄνομαζονται αἱ γυναικες εἰς τὸν Δία) θὰ ἔζαλιζε μυθιστορικὸν τινὰ ποιητὴν, διώτι ἐφανετο ὡς πάργουσα, ὡς σταθικὴ καὶ ὡς φανταστικὴ. Οἱ θραχίονές της ἦσαν διάγονον ἀσθενεῖς, ἀλλὰ λευκοὶ καὶ στρογγύλοι· αἱ γείρες της καθ' ὑπερβολὴν μακραι καὶ εἰς τοὺς πόδας ἐφρέμι ἐμβάδας διού δὲν θὰ ἐδυνάμην νὰ ἐνθέσω δύο δικτύλους· ἐν ἐνὶ λόγῳ ἦν τοσοῦτον ἀπαλὸν, τοσοῦτον ἀσθενὲς, τοσοῦτον εὐθραυστὸν πλάσμα, ὥστε ἀν ἔγγιζετο διὰ τοῦ ἄκρου τοῦ δικτύου, ἦν κίνδυνος μὴ συντριβῇ, καὶ δμως ἦν εἰς τὸ πρῶτον ἀνθος τῆς ἥλικίας, διότι ἦν ἐνδος καὶ ἡμίσεως ἔτους διεπερ ἀναλογεῖ πρὸς δέκα επτά ἡ δέκα ὀκτὼ ἐπὶ τῆς γῆς· ἐθεωρεῖτο ὡς μία τῶν ὀραιοτέρων καὶ ἐρασμιωτέρων γυναικῶν τοῦ Διός καὶ ὁ ἀνήρ ἐλυπεῖτο, ἐλεγε, καθ' ὑπερβολὴν, διότι εἶχεν ἐκείνη ὑπέρ πολὺ πνεῦμα.

— Κυρία, εἶπον ἐγὼ πρὸς αὐτὴν, μετὰ θαλείας συγκινήσεως, ἐπιτρέψατε εἰς ζένους νὰ σᾶς προσφέρωσι τὰ σεβάσματά των.

— Ξένοι! τὶ εἶνε τοῦτο;

— Σοφοὶ τινὲς περιέργοι διατρέχουσι τὸν κόσμον, διὰ νὰ διασκεδάσωσι καὶ διὰ νὰ διδαχθῶσι.

— Χά! χά! χά! σοι φανομαι ὥραιά, αϊ;

— Μέραιοι τάτη.

— Τὸ ἀνάστημά μου, οἱ πόδες μου, αἱ χεῖρες μου εἰσὶ καλλιστα, αϊ;

— Θαυμάσια.

— Είμει ἀγγελος, εἴμει γυνὴ οὐρανία, αϊ;

— Είσθι θεότης.

— Φαίνεται διτε ἔλαθες καλὴν ἀγωγὴν, διὰ νὰ ἐλθῃς ἀπὸ τοῦ ἄλλου κόσμου. ἀλλὰ οἱ σύντεροισου εἰσὶν ἔλαλοι;

Τότε ὁ Ἡλιακὸς ἐπλησίασε καὶ εἶπε πρὸς αὐτὴν διάγονον σχολαστικῶς·

— Κυρία, ἐπιτρέψατε μοι νὰ σᾶς συγγαρῶ διὰ πλεονεκτήματα πολυτιμώτερα τῶν χαρίτων καὶ τῆς ὁραιότητος. διὰ. . .

— Διὰ τὸ πνεῦμα μου, τὴν εὐφύειαν μου, τὰ προτερήματά μου, αϊ; διὰ πᾶσας ἐκείνας τὰς λαμπρὰς ἴδιοτητας δι᾽ ἀς μὲ λατρεύει ὁ κόσμος. διὰ. . .

— Ούχι, κυρία, ἀλλὰ διὰ τὰς ἀρετὰς ὡς εἴμει θεβαίος διτε ἔχετε, διὰ τὰς ἴδιοτητας τὰς ἀποτελουστας τὴν καλήν σύζηψον, τὴν καλὴν μητέρα. . .

Ἐνῷ ὁ Ἡλιακὸς ἐλεγε ταύτας τὰς λέξεις, ἡρπασεν ἐκείνην σχοινίον καὶ τὸ ἐστεισην δύον σφρότερον ἐδύνατο, κράζουσα νὰ προφθάσωσιν εἰς θοήθειαν, καὶ καλοῦσα τοὺς ὑπηρέτας της νὰ ἐκείνης της θεβαίως ἔξω τὸν τραγούγενον ἐκείνον σοτὸν, τὸν σκαιὸν ἐκείνον ἡθολόγον διτες ἥλθε νὰ τὴν ἔξυθριση μέχρι ἐντὸς τοῦ κοιτῶνος της· ἐκ τῆς ταραχῆς ταύτης προσειληθήσαν τὰ νεῦρα της καὶ τέλος ἐλειποθύμησεν· διὰ μιάνων ὀφεληθεῖς ἐκ τῆς περιστάσεως ταύτης, τὴν κατέκλεισεν εἰς μεγάλην θαμ-

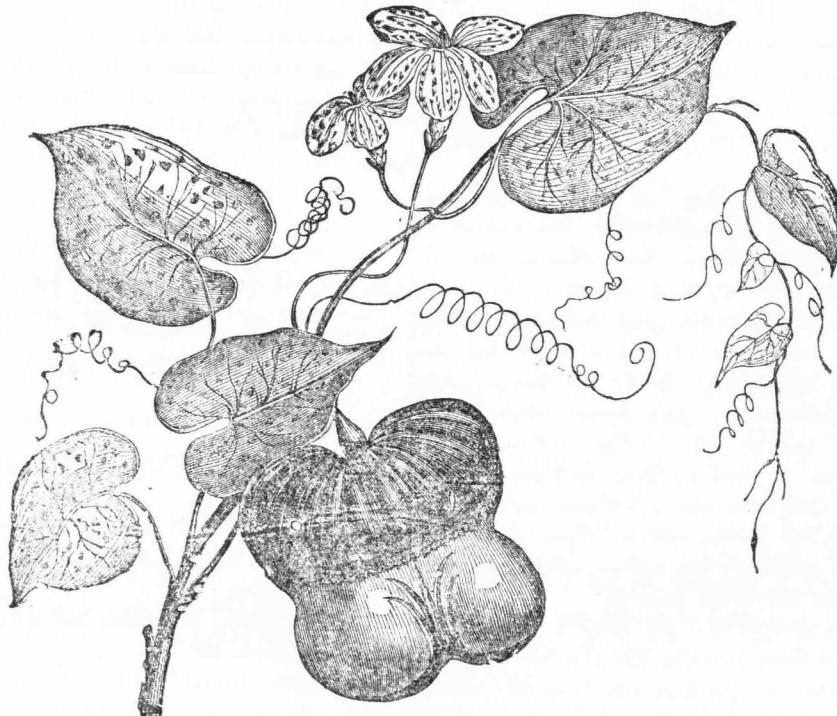
βακίνην κυτίδα ήν ἔθεσεν ὑπὸ τὸν Ἑραχίναν τοῦ ἔνδρες· ἐφιβήθησαν μήπως αἱ γυναικεῖς τοὺς κυριούς· πόγκου· ἐπειτα ἀνέχωρήσαμεν πάντες διὰ τοῦ εὔστατη, καὶ διὰ νὰ ἀστράλισασιν εἰς τὸν ἄπαντα παραθύρου, καὶ διευθύνθημεν πρὸς τὴν σφράγειν καὶ τὴν τυραννίαν τῶν ἀπὸ τοῦ φύλου ἐκείνοις τοῦ Κρόνου διὰ μέσου τοῦ διαστήματος.

Καθ' ὅδὸν ἔξερφασα πρὸς τὸν δαιμόνα τὴν ἔκπληξιν μου διὰ τὴν προηγηθεῖσαν σκηνὴν.

— Ἐκεῖνος δὲ καλὸς ἀνθρωπός, εἶπεν, ἐξ οὐ ἔξερχομεθα νομίζει ὅτι ἡ γυνή του ἔχει πολὺ πνεῦμα, καὶ ἐγὼ ἐξ ἐναντίας νομίζω ὅτι κλίνει πρὸς τὴν εὐηθεῖαν.

— Αμφότεροι ἔχετε δίκαιον· ίδού τι εἶνε· κατὰ τὴν ἀρχὴν τοῦ πολιτισμοῦ τῶν οἱ Διαῖνοι παρετήρησαν ὅτι αἱ γυναικεῖς τῶν ἔχουσι τὰς αὐτὰς φέρει δὲ Πόγκος εἰς Παρίσια, δῆπον δὲ Ηλιαῖος θάτην δεινούγχαριν περιεργετας. διότι, ὡς γνωρίζεις, οὐδὲν τοιοῦτο ὑπάρχει εἰς Παρίσια. (Ἀκολουθεῖ).

ΦΥΣΙΚΗ ΙΣΤΟΡΙΑ.



ΚΑΛΔΑΙΟΥ (GIRAUMONT).

Τὸ φυτὸν τοῦτο ἐκ τοῦ εἴδους τῶν πεπόνων, εἰς προϊὸν τῆς Γουΐένης καὶ τῆς Λοιμοιάνης, πολυτιμώτατον διὰ τὴν τροφὴν τῶν κατοίκων τῶν μερῶν ἐκείνων. Εἶναι δὲ φυτὸν αὐτορυξίς, ἀναξέργαμενον, ἔχον τὰ φύλλα πλατέα ὡς πινάκια, τὰ ἀνθή κίτρινα, καὶ τοὺς καρποὺς μολακούς, καὶ πλήρεις μικρῶν γλωσσῶν σπόρων. Οὕτων ὁ καρπὸς εἶναι τροφὴ εὐχρεστος καὶ καλῆ. Καὶ εἰς κατασκευὴν δὲ ναι προϊὸν τῆς Γουΐένης καὶ τῆς Λοιμοιάνης, πολυτιμώτατων εἶναι ἐπίστις χρήσιμος. Ἐνίστε ὁ καρπὸς οὗτος φύεται μέγιστος, καὶ τὸ χρῶμα τοῦ φλοιοῦ εἶναι διάφρορον κατὰ τὰ διάφρορα εἰδή. Ή δὲ σάρξ του εἶναι κιτρινωπή, λεπτοτέρα, γλυκυτέρα, καὶ γεύσεως πολὺ εὐαρεστοτέρας ἀπὸ τὴν κολοκύνθην. Σκευάζεται δὲ ἐπίστης καὶ εἰς ζαχαρόπαστα, καὶ τρυφερὸς ἀκόρυτον, τρώγεται μὲδέξελαιον ἢ μόνον ἀλατομένος, καὶ εἶναι στομαχικὸς καὶ ὑγεινὸς διὰ σαρκός του τμῆματα εἰς σχῆμα μήλου, ἀπίου, ἢ τοὺς ἀναλαμβάνοντας. Ἀφ' οὐδὲ δὲ ὠριμάσῃ, καταδόποιοιδήποτες καρποῦ, καὶ οὕτω τὰ ζαχαροῦσι μὲν είμινται εἰς μικρὰ τεμάχια ὅμοια μετὰ τῶν φύλλων, καὶ ἔράζεται μὲδίποις. Θεωρεῖται δὲ τὸ ἔδεσμα ζαχαρώδης· ὥστε δὲ μὴ γνωρίζων τὸ σκεύασμα τοῦτο ὡς τὸ ἀξιολογώτερον τῶν τόπων ἐκείνων, τοῦ, ἐκπλήττεται τρώγων ἀπίδια π. χ. χωρὶς σπόνιστε τίθεται εἰς τὸν ζωμὸν, ἀλλοτε τηγανίζεται, φροντιστικῶν. Τινὲς τῶν καρπῶν τούτων ἔχουσι καὶ μόσχου καὶ ἀλλοτε πάλιν ἐψήνεται ἢ εἰς κλιθρῶν ἢ ὑπὸ τὴν ὥστην, καὶ αὐτοὶ εἶναι οἱ καλλήτεροι. τέφρων, ἢ τέλος παρασκευάζεται ἀπὸ αὐτοῦ ἔτνος (φάριχ), καὶ καθ' ὅλους αὐτοὺς τοὺς τερότους εἶναι